

**АВТОНОМНАЯ НЕКОММЕРЧЕСКАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ
«ЮЖНЫЙ РЕГИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР ПОДДЕРЖКИ ЭКСПОРТА»**

295024, Россия, Республика Крым, г. Симферополь, ул. Севастопольская, д. 8, офис 16

ИНН/КПП 9102223852 / 910201001 ОГРН 1179102001440

Тел.: + 7 (978) 990-79-24 E-mail: exportrk2018@yandex.ru Сайт: exporteram.ru

Техническое задание

**на оказание комплексной услуги по организации и проведению международной
бизнес-миссии в г. Гуанчжоу/Шанхай, Китайская Народная Республика**

25-28 ноября 2024 г.

№ п/п	Наименование, основные характеристики и количество выполняемых услуг	Содержание
1.	Наименование услуги	Комплексная услуга по организации и проведению международной бизнес-миссии в г. Гуанчжоу/Шанхай, Китайская Народная Республика, в соответствии с требованиями Приказа Минэкономразвития РФ № 77 от 18.02.2021 г.
2.	Заказчик	Автономная некоммерческая организация «Южный региональный Центр поддержки экспорта»
4.	Порядок оказания услуг	<ol style="list-style-type: none"> 1. Исполнитель оказывает услуги в соответствии с требованиями приказа Минэкономразвития России от 18.02.2021 № 77. 2. Срок оказания услуг: со дня заключения Договора до полного исполнения обязательств. 3. Период и место проведения мероприятия: г. Гуанчжоу/Шанхай, Китайская Народная Республика, 25 - 28 ноября 2024 г., в соответствии с программой бизнес-миссии, разработанной Исполнителем и переданной Заказчику в рабочем порядке не менее, чем за 14 календарных дней до начала бизнес-миссии. Ориентировочная продолжительность мероприятия – 4 рабочих дня. Программа международной бизнес-миссии может изменяться в зависимости от потребности Заказчика, о чем Заказчик уведомляет Исполнителя заблаговременно. Заказчик оставляет за собой право изменить даты проведения международной бизнес-миссии, уведомив Исполнителя не менее, чем за 14 календарных дней (Заказчик направляет письменное уведомление в адрес Исполнителя об изменении даты проведения международной бизнес-миссии. Исполнитель обязан рассмотреть данное уведомление в течение не более 2 рабочих дней). В последующем, при условии отсутствия возражений у сторон, заключается дополнительное соглашение. 4. Максимально допустимая стоимость мероприятия: 1 000 000 (один миллион) рублей. 5. Срок подачи коммерческого предложения: коммерческое предложение со всеми необходимыми документами, указанными в настоящем Техническом задании должны быть направлены на официальную почту exportrk2018@yandex.ru Заказчика до 30.08.2024 г.

В рамках бизнес-миссии в Китайскую Народную Республику (далее – КНР, БМ) для не менее, чем 4 (**четырёх**) действующих субъектов малого и среднего предпринимательства

Республики Крым, осуществляющих или планирующих осуществлять экспортную деятельность (далее – Участники БМ), Исполнитель оказывает:

- БАЗОВУЮ услугу по организации деловых переговоров Участников БМ с потенциальными иностранными покупателями на территории КНР, которая включает:
 - формирование перечня потенциальных иностранных покупателей, содержащего юридическое название иностранной компании, имя, должность и контактные данные (номер телефона, адрес электронной почты) ответственного лица;
 - результаты предварительных переговоров, проведенных Исполнителем;
 - достижение Исполнителем договоренностей о проведении встреч Участников БМ с потенциальными иностранными покупателями из сформированного перечня (далее – В2В-переговоры) на территории КНР;
 - проведение не менее 5 (пяти) очных рабочих В2В-переговоров для каждого Участника БМ на территории КНР. Расписание встреч (график В2В-переговоров) согласовать с Заказчиком не позднее 3 рабочих дней до начала БМ.

- ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ услуги (по запросу Участников БМ):

- обеспечение аренды помещения для В2В-переговоров, в случае если переговоры планируется провести не на территории потенциальных иностранных покупателей.
- обеспечение перевода на китайский язык презентационных и других материалов субъектов малого и среднего предпринимательства в электронном виде, в том числе коммерческого предложения для потенциальных иностранных покупателей КНР.
- обеспечение технического и лингвистического сопровождения В2В-переговоров, в том числе организацию последовательного перевода из расчета не менее 1 переводчика на 3 Участников БМ.
- обеспечение перевозки автомобильным транспортом (кроме такси) Участников БМ по следующим маршрутам:
 - Аэропорт (г. Гуанчжоу/Шанхай) – место размещения;
 - Место размещения – место проведения мероприятий;
 - Место проведения мероприятий – место размещения;
 - Место размещения – аэропорт (г. Гуанчжоу/Шанхай).

Количество транспортных средств рассчитывается, исходя из программы бизнес-миссии и графика В2В-переговоров для каждого Участника БМ.

6.	Отчетность	<p>Предоставление отчета о проведенном мероприятии не позднее 15 (пятнадцати) рабочих дней с даты окончания БМ, включая фотоотчет. Окончательный расчет производится только после получения Заказчиком отчета на бумажном носителе, проверенного Заказчиком, с подписью руководителя компании-Исполнителя и мокрой печатью, а также получения и подписания Заказчиком оригинала акта выполненных работ.</p> <p>Отчет включает в себя:</p> <ul style="list-style-type: none">• перечень найденных иностранных покупателей для каждого Участника БМ с контактными данными;• результаты предварительных переговоров, проведенных Исполнителем;• описание проведенных встреч, переговоров, круглых столов, иных мероприятий в рамках согласованной программы БМ с указанием результатов мероприятий. Фотоотчет;• рекомендации по дальнейшему сотрудничеству Участников БМ и потенциальных покупателей из КНР;• подтверждение аренды помещения для В2В-переговоров, в случае если переговоры планируется провести не на территории потенциальных иностранных покупателей;
----	-------------------	---

		<ul style="list-style-type: none"> • письменный перевод на китайский язык презентационных и других материалов субъектов малого и среднего предпринимательства, в том числе коммерческого предложения для потенциальных иностранных покупателей КНР; • подтверждение необходимых профессиональных знаний и квалификаций переводчиков; • подтверждение перевозки Участников БМ автомобильным транспортом (маршрутный лист и фотографии использованного транспорта).
7.	Требования к количеству и качеству оказываемых услуг:	<p>1. Исполнитель гарантирует наличие необходимых профессиональных знаний и квалификации, оборудования и других возможностей для организации и проведения мероприятия.</p> <p>2. Исполнитель гарантирует наличие подтверждающих документов и кодов ОКВЭД на выполнение данных услуг.</p> <p>3. В случае выявления Заказчиком недостатков, Исполнитель обязан устранить их своими силами, и за свой счёт.</p> <p>4. Предоставить вместе с коммерческим предложением копии:</p> <ul style="list-style-type: none"> • выписки из ЕГРЮЛ/ЕГРИП; • свидетельства о регистрации; • свидетельства о постановке на налоговый учет; • документов, подтверждающих наличие необходимых профессиональных знаний и квалификации для выполнения вышеуказанных услуг.

Составлено:

Ведущий специалист



Малахова И.С.